



ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΕΡΓΟ Pro-I3T: **ΣΤΟ ΤΕΛΙΚΟ ΣΤΑΔΙΟ ΣΥΝΤΑΞΗΣ ΟΙ ΘΕΜΑΤΙΚΟΙ ΟΔΗΓΟΙ**

Λίγες μέρες πριν από την ημερίδα ενημέρωσης των Δήμων για τα Ευρωπαϊκά Προγράμματα, η οποία θα πραγματοποιηθεί στα πλαίσια της υλοποίησης του έργου Pro-I3T (<http://www.proi3t.eu>) στις 11 Σεπτεμβρίου, και ώρα 9.00 πμ, στο ξενοδοχείο Holiday Inn στη Λευκωσία, οι θεματικοί οδηγοί του έργου βρίσκονται ήδη στο τελικό στάδιο σύνταξής τους.



Ποια όμως είναι η χρησιμότητα των Θεματικών Οδηγών; Όποιος έχει χρειαστεί να ψάξει έστω και μία φορά κάποιο πρόγραμμα της ΕΕ για να χρηματοδοτήσει κάποια δράση του Δήμου του, είναι εύκολο να το καταλάβει: Η Ευρωπαϊκή Ένωση έχει δεκάδες προγράμματα από τα οποία θα μπορούσε κάποιος να αντλήσει πόρους, αλλά πουθενά δεν υπάρχουν όλα αυτά μαζί συγκεντρωμένα. Έτσι, η εξεύρεση του κατάλληλου χρηματοδοτικού προγράμματος μετατρέπεται σε Γολγοθά, ο οποίος συχνά ξεπερνιέται μόνο με την -έμμισθη- βοήθεια κάποιου γνώστη του αντικειμένου (υπαλλήλου ή συμβούλου).

Οι θεματικοί οδηγοί του έργου Pro-I3T, όχι μόνο λύνουν αυτό το πρόβλημα, συγκεντρώνοντας όλα τα χρηματοδοτικά προγράμματα σε ένα σημείο, αλλά βοηθούν επιπλέον τον ενδιαφερόμενο να επιλέξει το πιο κατάλληλο, να κατανοήσει τη λειτουργία και τη λογική του προγράμματος και να υποβάλει τελικώς την πρόταση χρηματοδότησης της δράσης του.

Για να δούμε πώς γίνεται αυτό, αξίζει να δούμε τα τέσσερα βασικά κεφάλαια που περιλαμβάνει ο κάθε οδηγός:

1. Το πρώτο κεφάλαιο κάθε οδηγού περιλαμβάνει πληροφορίες για τη δομή και τη λειτουργία της ΕΕ. Η χρησιμότητα του κεφαλαίου αυτού είναι βασικότερη, καθώς η κατανόηση του χρηματοδότη, είναι κεφαλαιώδους σημασίας για να φτάσει κάποιος στη χρηματοδότηση. Αν δεν ξέρεις ποιες είναι οι προτεραιότητες και οι στόχοι του οργανισμού ο οποίος θα σε χρηματοδοτήσει, πώς θα καταφέρεις να τον πείσεις να το κάνει;
2. Το δεύτερο κεφάλαιο κάθε οδηγού περιλαμβάνει μια παρουσίαση του προγράμματος «Ευρώπη για τους Πολίτες» και του πώς μια ιδέα για έργο ή δράση θα μπορούσε να διατυπωθεί σωστά και να χρηματοδοτηθεί από το πρόγραμμα. Το πρόγραμμα «Ευρώπη για τους Πολίτες» μπορεί να χρηματοδοτήσει απλές δράσεις Δήμων και των πολιτών τους, οι οποίες μπορούν να αφορούν το σύνολο σχεδόν των τομέων στους οποίους δραστηριοποιούνται. Είναι λοιπόν ένα πρόγραμμα το οποίο αποτελεί ένα εξαιρετικό σημείο εκκίνησης για όσους ψάχνουν χρηματοδότηση για τις δράσεις τους.
3. Το τρίτο κεφάλαιο κάθε οδηγού περιλαμβάνει έναν πλήρη κατάλογο όλων των άλλων ευρωπαϊκών προγραμμάτων που θα μπορούσαν να χρηματοδοτήσουν μια δράση και
4. Το τέταρτο κεφάλαιο περιλαμβάνει λεπτομερή μεθοδολογία για το πώς μπορεί να ετοιμαστεί και να υποβληθεί μία πρόταση χρηματοδότησης ενός έργου ή μιας δράσης.

Έναρξη των εγγραφών για τα OPEN DAYS 2012

Ξεκίνησαν οι εγγραφές για τη συμμετοχή των ενδιαφερόμενων φορέων στην 10^η Εβδομάδα των Περιφερειών και των Πόλεων (OPEN DAYS) 2012. Η φετινή ευρωπαϊκή εβδομάδα, με τίτλο «Οι Ευρωπαϊκές πόλεις και οι περιφέρειες μπορούν να κάνουν τη διαφορά» θα πραγματοποιηθεί το χρονικό διάστημα από 8 έως 11 Οκτωβρίου, στις Βρυξέλλες, λίγο μετά την προβλεπόμενη πρώτη ανάγνωση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου για το νομοθετικό πλαίσιο για την πολιτική συνοχής 2014-2020 και κατά τη διάρκεια των διαπραγματεύσεων επί του Πολυετούς Δημοσιονομικού Πλαισίου.

Μεταξύ των 600 ομιλητών που αναμένονται, περιλαμβάνονται περίπου 100 εκλεγμένοι πολιτικοί, συμπεριλαμβανομένων μελών της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, της Επιτροπής των Περιφερειών, καθώς και των εθνικών, περιφερειακών και τοπικών αρχών. Τα εργαστήρια των φετινών OPEN DAYS στα οποία οι ενδιαφερόμενοι Δήμοι μπορούν να υποβάλουν αίτηση θα εστιαστούν σε τρία θεματικά πεδία:

1. «Έξυπνη» και «πράσινη» ανάπτυξη για όλους: Διοργάνωση σεμιναρίων με αντικείμενο τη συμβολή της πολιτικής συνοχής στην προώθηση της «πράσινης» οικονομικής ανάπτυξης.
2. Εδαφική συνεργασία: Ανταλλαγή απόψεων για την εδαφική και διασυνοριακή συνεργασία, καθώς και παρουσίαση καλών πρακτικών αναφορικά με τον Ευρωπαϊκό Όμιλο Εδαφικής Συνεργασίας και τις μακροπεριφέρειες.
3. Αποτελεσματικότητα: Τοποθετήσεις για την αποτελεσματικότητα της πολιτικής συνοχής και τους μηχανισμούς αξιολόγησης που εισάγει το νέο κανονιστικό πλαίσιο.

Όπως κάθε χρόνο, στόχος των εκδηλώσεων είναι να δοθεί η ευκαιρία στις περιφερειακές και τοπικές αρχές να εκφράσουν τις απόψεις τους για τις ευρωπαϊκές πολιτικές, να

προβάλουν τις ορθές πρακτικές που εφαρμόζονται στην περιοχή τους, να ανταλλάξουν ιδέες για τις μελλοντικές προκλήσεις και να αναπτύξουν συνεργασίες με σκοπό την προώθηση της περιφερειακής και τοπικής ανάπτυξης.

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το πρόγραμμα των εκδηλώσεων αλλά και για τη διαδικτυακή εγγραφή σας σε αυτές μπορείτε να απευθυνθείτε στην εξής ηλεκτρονική διεύθυνση:

http://ec.europa.eu/regional_policy/conferences/od2012/register.cfm.

Βεβήλωση Κοιμητηρίου στο Τραχώνι

Σύμφωνα με δημοσίευμα της Τουρκοκυπριακής εφημερίδας Afrika (3 Ιουλίου 2012) το κατοχικό καθεστώς προτίθεται να ανεγείρει παράνομα «αστυνομικό σταθμό» στο χώρο του κοιμητηρίου στο κατεχόμενο χωριό Τραχώνι της επαρχίας Λευκωσίας, τη στιγμή που τα λείψανα των νεκρών βρίσκονται ακόμη θαμμένα κάτω από το χώρο που έχει ισοπεδωθεί.



Δυστυχώς, εδώ και 38 χρόνια η καταστροφή των χριστιανικών μνημείων στα κατεχόμενα είναι συστηματική και καθημερινή. Πάνω από 500 εκκλησίες, ξωκλήσια και μοναστήρια έχουν λεηλατηθεί ενώ δεκάδες κοιμητήρια έχουν βεβηλωθεί βάνουσα. Η Επιτροπή Κατεχόμενων Δήμων καταγγέλλει αυτό το γεγονός και κρούει κώδωνα κινδύνου προς όλους τους αρμοδίους αλλά και τη διεθνή κοινότητα, γιατί η διάσωση του χριστιανικού και ευρωπαϊκού πολιτισμού μας στα κατεχόμενα δεν επιδέχεται άλλες καθυστερήσεις. Ήδη έχει αποστείλει σχετικές επιστολές στο Γενικό Διευθυντή του Υπουργείου Εξωτερικών καθώς και στην εκπρόσωπο των Ηνωμένων Εθνών στην Κύπρο.

Διαβούλευση για το μέλλον της Ευρώπης: απομένουν μόνο 10 ημέρες

Με βάση τα τελευταία αριθμητικά στοιχεία που δόθηκαν στη δημοσιότητα από την ευρωπαϊκή επιτροπή, πάνω από 8.404 πολίτες της ΕΕ έχουν ήδη εκφράσει τις απόψεις τους σχετικά με το μέλλον της Ευρώπης, συμμετέχοντας στην ευρεία διαβούλευση μέσω του Διαδικτύου σχετικά με τα δικαιώματα των πολιτών και το μέλλον της Ευρώπης, την οποία εγκαίνιασε η Ευρωπαϊκή Επιτροπή.

Στις 9 Μαΐου, Ημέρα της Ευρώπης, η Ευρωπαϊκή Επιτροπή κάλεσε τους ευρωπαίους πολίτες να συμβάλουν στην κατάρτιση του θεματολογίου πολιτικής για τα επόμενα χρόνια και στη διαμόρφωση του μέλλοντος της Ευρώπης. Η κοινή γνώμη ασχολείται πλέον ευρέως με τις προτάσεις για τη δημιουργία «Πολιτικής Ένωσης», «Ευρωπαϊκής Ομοσπονδίας» ή των «Ηνωμένων Πολιτειών της Ευρώπης».

Το σημαντικό αυτό ζήτημα, το οποίο αφορά το μέλλον της Ευρωπαϊκής Ένωσης, δεν πρέπει να απασχολήσει μόνο τους πολιτικούς, αλλά και τους απλούς πολίτες. Οι Ευρωπαίοι έχουν ακόμη στη διάθεσή τους δέκα ημέρες για να εκφράσουν τις απόψεις τους απαντώντας σε ερωτήματα όπως «Πώς θα θέλατε να εξελιχθεί η Ευρωπαϊκή Ένωση στο εγγύς μέλλον; Σε τι είδους Ευρωπαϊκή Ένωση θα θέλατε να ζείτε το 2020;». Η διαβούλευση θα παραμείνει ανοικτή μέχρι τις 9 Σεπτεμβρίου.

Η διαβούλευση της Επιτροπής που φέρει τον τίτλο «Πολίτες της ΕΕ: Τα δικαιώματά σας, το μέλλον σας» περιλαμβάνει επίσης ερωτήσεις σχετικά με τα κατεχοχήν πρακτικά προβλήματα που οι πολίτες αντιμετωπίζουν στην καθημερινότητά τους, όταν ασκούν τα δικαιώματά τους ως πολίτες της ΕΕ ή όταν θέλουν να επικαλεστούν θεμελιώδη δικαιώματα που έχουν κατοχυρωθεί στην νομοθεσία της ΕΕ.

Η Επιτροπή θέλει να πληροφορηθεί τα προβλήματα που αντιμετωπίζουν οι Ευρωπαίοι όταν ταξιδεύουν στην Ευρώπη, όταν μετακομίζουν σε άλλη χώρα, όταν ψηφίζουν ή θέτουν υποψηφιότητα σε εκλογές ή όταν πραγματοποιούν αγορές ηλεκτρονικά.

Οι πληροφορίες που θα συγκεντρωθούν στο πλαίσιο της διαβούλευσης θα ενσωματωθούν άμεσα στο θεματολόγιο πολιτικής της Επιτροπής για τα επόμενα χρόνια και θα αποτελέσουν τη βάση για την έκθεση για την ιθαγένεια της ΕΕ του 2013, η οποία θα υποβληθεί στις 9 Μαΐου 2013, δηλαδή κατά την Ημέρα της Ευρώπης του επόμενου έτους.



Μετά από πρόταση της Επιτροπής, το 2013 ορίστηκε ως το Ευρωπαϊκό Έτος των Πολιτών. Αυτό θα αποτελέσει μια ευκαιρία για την πραγματοποίηση απευθείας συζητήσεων με τους πολίτες στα κράτη μέλη, στο πλαίσιο των λεγόμενων «Διαλόγων με τους πολίτες», εκ των οποίων ο πρώτος έχει προγραμματισθεί να διεξαχθεί στο Cadiz (Ισπανία), στις 27 Σεπτεμβρίου.

Στα 8.404 άτομα που έχουν συμμετάσχει και απαντήσει στο ηλεκτρονικό ερωτηματολόγιο περιλαμβάνονται πολίτες από όλα τα κράτη μέλη (το 9,9% των απαντησάντων είναι από τη Γαλλία, το 9,2% από τη Γερμανία, το 8,9% από την Ιταλία, το 7,6% από την Ισπανία και το 8,5% από την Πολωνία).

Το σύντομο ερωτηματολόγιο μπορεί να συμπληρωθεί εύκολα ηλεκτρονικά και απαιτεί μόνο δέκα λεπτά. Η διαβούλευση θα διαρκέσει έως τις 9 Σεπτεμβρίου:

<http://ec.europa.eu/your-rights-your-future>.

Η πόλη Aarhus θα είναι η Πολιτιστική Πρωτεύουσα της Ευρώπης το 2017

Η ανεξάρτητη επιτροπή που αξιολογεί τις πόλεις οι οποίες υποβάλλουν αίτηση για μελλοντικές πολιτιστικές πρωτεύουσες της Ευρώπης συνέστησε την ανάδειξη της πόλης Aarhus για το έτος 2017. Η πόλη Aarhus επικράτησε έναντι της Sønderborg και θα είναι η πόλη που θα εκπροσωπήσει τη Δανία. Ως γνωστόν, η Κύπρος είναι το άλλο κράτος μέλος από το οποίο μια πόλη θα αναδειχθεί Πολιτιστική Πρωτεύουσα το 2017. Οι δύο νικήτριες πόλεις θα οριστούν επισήμως από το Συμβούλιο Υπουργών της ΕΕ τον Μάιο του 2013.

Στην Κύπρο συνεχίζεται η αναμέτρηση της Λευκωσίας και της Πάφου και η κριτική επιτροπή αναμένεται να υποβάλει τη σύστασή της στα μέσα Σεπτεμβρίου.

Οι πόλεις που έχουν υποβάλει αίτηση αξιολογούνται με βάση τα κριτήρια που έχουν καθορίσει το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο Υπουργών. Σύμφωνα με τα κριτήρια αυτά, οι πόλεις πρέπει να ετοιμάσουν πολιτιστικό πρόγραμμα με έντονη ευρωπαϊκή διάσταση και να προάγουν τη συμμετοχή των πολιτών που διαμένουν στην πόλη, στα περίχωρα και στο εξωτερικό.

Η ευρωπαϊκή διάσταση αντανακλάται στα θέματα που επιλέγονται και στον τρόπο με τον οποίο διοργανώνονται οι εκδηλώσεις που περιλαμβάνονται στο πρόγραμμα. Ενθαρρύνεται η συνεργασία μεταξύ των πολιτιστικών φορέων σε διάφορες χώρες της ΕΕ. Το πρόγραμμα πρέπει επίσης να έχει αποτελέσματα με διάρκεια και να συμβάλλει στη μακροπρόθεσμη πολιτιστική και κοινωνική ανάπτυξη της πόλης.

Η ανεξάρτητη επιτροπή η οποία διατυπώνει τη σύσταση αποτελείται από 13 μέλη, από τα οποία τα επτά ορίζονται από τα ευρωπαϊκά θεσμικά όργανα και τα έξι από το ενδιαφερόμενο κράτος μέλος.

Ο κατάλογος των χωρών που θα φιλοξενεί την πολιτιστική πρωτεύουσα έως το έτος 2019 καθορίστηκε με απόφαση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου Υπουργών το 2006. Η Επιτροπή πρότεινε πρόσφατα χώρες για την ανάληψη του τίτλου της πολιτιστικής πρωτεύουσας της Ευρώπης μετά το 2019.

Η διαδικασία για την επιλογή της πολιτιστικής πρωτεύουσας της Ευρώπης αρχίζει με το στάδιο της προεπιλογής ύστερα από το οποίο καταρτίζεται ένας αρχικός κατάλογος επιλεγμένων πόλεων. Η τελική επιλογή γίνεται εννέα μήνες αργότερα. Οι δύο πόλεις που επιλέγονται (μία ανά χώρα) ορίζονται στη συνέχεια επισήμως από το Συμβούλιο Υπουργών της ΕΕ.



Ύστερα από τις πόλεις Guimarães (Πορτογαλία) και Maribor (Σλοβενία) φέτος, οι επόμενες Πολιτιστικές Πρωτεύουσες της Ευρώπης το 2013 θα είναι η Μασσαλία (Γαλλία) και η πόλη Košice (Σλοβακία), για το 2014 οι πόλεις Umeå (Σουηδία) και Riga (Λετονία), για το 2015 οι πόλεις Mons (Βέλγιο) και Plzen (Τσεχική Δημοκρατία) και για το 2016 οι πόλεις Wrocław (Πολωνία) και Donostia-San Sebastián (Ισπανία).

Για περισσότερες πληροφορίες: http://ec.europa.eu/culture/our-programmes-and-actions/capitals/european-capitals-of-culture_en.htm.

Ένας νέος πίνακας βραβείων για τη διαχείριση αποβλήτων

Μια νέα έκθεση που αναφέρεται στον τρόπο με τον οποίο τα κράτη μέλη διαχειρίζονται τα αστικά τους απορρίμματα αποκαλύπτει την ύπαρξη εντυπωσιακών διαφορών ανά την ΕΕ. Στην έκθεση κατατάσσονται τα 27 κράτη μέλη με γνώμονα 18 κριτήρια, αξιολογούνται μάλιστα με πράσινες, πορτοκαλί και κόκκινες σημαίες σε τομείς όπως η συνολική ποσότητα των αποβλήτων που ανακυκλώνονται, η τιμολόγηση της διάθεσης απορριμμάτων και οι παραβάσεις της ευρωπαϊκής νομοθεσίας.

Ο προκύπτων πίνακας βαθμολογίας αποτελεί μέρος μιας υπό εκπόνηση μελέτης που θα βοηθήσει τα κράτη μέλη να βελτιώσουν τις επιδόσεις τους στο πεδίο της διαχείρισης των αποβλήτων. Κορυφαία κράτη του πίνακα είναι η Αυστρία, το Βέλγιο, η Δανία, η Γερμανία, οι Κάτω Χώρες και η Σουηδία, στα οποία έχουν δοθεί το πολύ 2 κόκκινες σημαίες. Η εικόνα είναι όμως αντίστροφη στο άλλο άκρο της κλίμακας, στο οποίο οι πράσινες σημαίες σπανίζουν.

Τα κράτη μέλη όπου παρουσιάζονται τα μεγαλύτερα κενά στην εφαρμογή της ευρωπαϊκής νομοθεσίας είναι η Βουλγαρία, η Κύπρος, η Τσεχική Δημοκρατία, η Εσθονία, η Ελλάδα, η Ιταλία, η Λιθουανία, η Λετονία, η Μάλτα, η Πολωνία, η Ρουμανία και η Σλοβακία. Οι αδυναμίες περιλαμβάνουν ανεπαρκείς ή ανύπαρκτες πολιτικές πρόληψης της δημιουργίας αποβλήτων, έλλειψη κινήτρων για να μην οδηγούνται τα απόβλητα στους ΧΥΤΑ και ανεπαρκή υποδομή επεξεργασίας αποβλήτων. Η ισχυρή εξάρτηση από την υγειονομική ταφή σημαίνει ότι σημειώνεται συστηματικά υστέρηση αξιοποίησης καλύτερων επιλογών διαχείρισης αποβλήτων, όπως η επαναχρησιμοποίηση και η ανακύκλωση. Επομένως, οι προοπτικές είναι δυσοίωνες.

Αντίθετα, η Αυστρία, το Βέλγιο, η Δανία, η Γερμανία, οι Κάτω Χώρες και η Σουηδία διαθέτουν ολοκληρωμένα συστήματα

αποκομιδής αποβλήτων και κατευθύνουν στους ΧΥΤΑ ποσοστό μικρότερο από το 5% των απορριμμάτων τους. Διαθέτουν καλώς ανεπτυγμένα συστήματα ανακύκλωσης, επαρκή δυναμικότητα επεξεργασίας και παρουσιάζουν καλές επιδόσεις ως προς τα βιοαποδομήσιμα απόβλητα. Στην τυπική περίπτωση, συνδυάζουν νομικά, διοικητικά και οικονομικά μέσα για αποτελεσματική άσκηση των εθνικών πολιτικών διαχείρισης αποβλήτων.

Σε ορισμένα κράτη μέλη, η απεξάρτηση από την υγειονομική ταφή σημείωσε ταχεία πρόοδο ώστε αυτή πρακτικώς να έχει εξαλειφθεί. Ακόμη όμως και εκείνα τα οποία παρουσιάζουν τις καλύτερες επιδόσεις αντιμετωπίζουν ορισμένες προκλήσεις όπως η ενίσχυση της πρόληψης δημιουργίας αποβλήτων και η πλεονάζουσα δυναμικότητα στον τομέα της αποτέφρωσης, που μπορεί να εμποδίζουν την ανακύκλωση και απαιτούν εισαγωγές αποβλήτων για την τροφοδότηση των μονάδων αποτέφρωσης.

Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή χρησιμοποιεί την εν λόγω έκθεση για να συντάξει χάρτες πορείας για τα δέκα κράτη μέλη με τις χειρότερες επιδόσεις. Οι χάρτες πορείας θα συζητηθούν με τις εθνικές αρχές σε διμερείς συσκέψεις εργασίας το φθινόπωρο, αρχής γενομένης στην Πράγα στις 19 Σεπτεμβρίου. Οι χάρτες πορείας θα βοηθήσουν την εξάπλωση βέλτιστων πρακτικών και θα περιλαμβάνουν προσαρμοσμένες στις ιδιαίτερες ανάγκες συστάσεις για τον τρόπο κατά τον οποίο πρέπει να βελτιωθεί η διαχείριση αποβλήτων με τη χρήση οικονομικών, νομικών και διοικητικών εργαλείων, όπως και των διαρθρωτικών ταμείων της ΕΕ.

Η Επιτροπή επιζητεί να χρησιμοποιήσει τα διαρθρωτικά ταμεία της Ευρωπαϊκής Ένωσης με μεγαλύτερη επικέντρωση στους στόχους της πολιτικής αποβλήτων της ΕΕ. Για την αναλυτική έκθεση, βλέπε:

http://ec.europa.eu/environment/waste/studies/pdf/Screening_report.pdf.

Αποστολή του Δήμου Καραβά στα Κύθηρα

Επέστρεψε από τα Κύθηρα η αποστολή του Δήμου Καραβά με επικεφαλής το Δήμαρχο Γιάννη Παπαϊωάννου, η οποία συμμετείχε σε μια σειρά από εκδηλώσεις στο νησί των Κυθήρων.

Μετά από πρόσκληση του Συλλόγου «Πορτοκαλιά» της κοινότητας Καραβά Κυθήρων, μέλη της Νεολαίας του Δήμου Καραβά που συμμετείχαν στην αποστολή, έλαβαν μέρος σε αθλητικές δραστηριότητες που πραγματοποιήθηκαν στις 16 Αυγούστου στην παραλία «Πλατεία Άμμος», στην κοινότητα του Καραβά Κυθήρων.



Την Παρασκευή 17 Αυγούστου, το χορευτικό συγκρότημα της Νεολαίας του Δήμου Καραβά παρουσίασε Κυπριακούς παραδοσιακούς χορούς στην πολιτιστική εκδήλωση που διοργάνωσε ο Σύλλογος «Πορτοκαλιά» στο Δημοτικό Σχολείο της κοινότητας. Στην εκδήλωση, παραδοσιακούς χορούς παρουσίασε και το χορευτικό συγκρότημα από το νησί Ύδρα. Εξαιρετική από κάθε άποψη η εκδήλωση, άφησε κατασυγκινημένους τους 1000 περίπου κατοίκους και φίλους του νησιού που παρευρέθηκαν σε αυτήν και διασκέδασαν μέχρι τις πρωινές ώρες. Από το μαέστρο της κρατικής ορχήστρας που ανέλαβε το μουσικό πρόγραμμα της εκδήλωσης και κατενθουσίασε τους παρευρισκομένους με το ποιοτικό του ρεπερτόριο μεταφέρθηκε η ευχή «Θα το ευλογήσει ο Θεός και θα το φέρει η μοίρα στον Καραβά της Κύπρου μας να πάω να παίξω λύρα!».

Την Κυριακή 19 Αυγούστου, η αποστολή του Δήμου Καραβά παρευρέθηκε σε μνημόσυνο για τους πεσόντες της εισβολής του 1974 που τελέστηκε στην εκκλησία του Αγίου Χαραλάμπους στην κοινότητα Καραβά Κυθήρων και στη συνέχεια συμμετείχε στην τελετή κατάθεσης στεφάνων που διοργάνωσε η κοινότητα Καραβά στο μνημείο ηρώων στο κέντρο του χωριού.

Τη Δευτέρα 20 Αυγούστου, στα γραφεία του Δήμου Κυθήρων πραγματοποιήθηκε λιτή τελετή, όπου υπογράφηκε το πρωτόκολλο αδελφοποίησης μεταξύ των Δήμων Κυθήρων και Καραβά Κύπρου. Η υπογραφή του πρωτοκόλλου είναι συνέχεια της αδελφικής σύνδεσης που υπάρχει μεταξύ του Δήμου Καραβά και της κοινότητας Καραβάς Κυθήρων, η οποία ξεκίνησε το 1997 και συνεχίζεται με μια πολύ καλή συνεργασία και αλληλοστήριξη μέχρι σήμερα. Δέσμευση των δύο Δημάρχων, η οποία τονίστηκε στην εκδήλωση, είναι ότι αυτή η αδελφική σύνδεση θα εδραιωθεί ακόμη περισσότερο σε ένα αναβαθμισμένο επίπεδο συνεργασίας των δύο Δήμων με βασικό στόχο την ανάδειξη εθνικών, ιστορικών, πολιτιστικών και άλλων στοιχείων των δύο Δήμων μέσα από εκδηλώσεις, ανταλλαγές και άλλες δραστηριότητες.



Η αποστολή του Δήμου Καραβά είχε την ευκαιρία να γνωρίσει τις ομορφιές και την πλούσια ιστορία και θρησκευτική παράδοση του νησιού και επέστρεψε στην Κύπρο με τις καλύτερες εντυπώσεις και αναμνήσεις από το όμορφο νησί των Κυθήρων.

Σε ιδιόκτητο χώρο πλέον οι κατασκηνώσεις του Δήμου Λακατάμιας

Ολοκληρώθηκαν με επιτυχία στις 7 Αυγούστου οι θερινές Κατασκηνώσεις του Δήμου Λακατάμιας, που άρχισαν στις 16 Ιουλίου 2012 και έγιναν φέτος για πρώτη φορά στον ιδιόκτητο κατασκηνωτικό χώρο του Δήμου στα Χανδριά.



Κτισμένα σε υψόμετρο 1,275 μέτρων από την επιφάνεια της θάλασσας, στις νότιες πλευρές της Μαδαρής, σε ένα τραχύ ορεινό τοπίο της Πιτσιλιάς, τα όμορφα Χανδριά είναι το δεύτερο ψηλότερο χωριό της Κύπρου, μετά τον Πρόδρομο.

Ο μόνιμος κατασκηνωτικός χώρος του Δήμου Λακατάμιας έγινε στο χώρο που στεγαζόταν παλιά το Δημοτικό Σχολείο Χανδριών. Μετά από προσεκτικό σχεδιασμό, ο Δήμος προχώρησε στην πλήρη μετατροπή και αναβάθμιση του χώρου έτσι ώστε να εξυπηρετεί τις ανάγκες των κατασκηνωτών / επισκεπτών του. Σ' αυτόν θα φιλοξενοούνται κάθε χρόνο παιδιά, και όχι μόνον, από τα Δημοτικά σχολεία που βρίσκονται στα όρια του Δήμου Λακατάμιας, αλλά και παιδιά από σχολεία αδελφοποιημένων Δήμων της Ελλάδας, και θα απασχολούνται δημιουργικά σε ένα όμορφο και ευχάριστο περιβάλλον μέσα στη φύση. Ο χώρος θα παραχωρείται επίσης για χρήση από τα μέλη του Δημοτικού Συμβουλίου, το Εργατοϋπαλληλικό Προσωπικό του Δήμου,

Ομίλους και εταίρους του Δήμου, άλλες οργανωμένες ομάδες, καθώς και δημότες.

Στις φετινές κατασκηνώσεις, φιλοξενήθηκαν σε 3 σειρές, παιδιά της Ε' και ΣΤ' τάξης όλων των Δημοτικών Σχολείων Λακατάμιας. Τα παιδιά πέρασαν αξέχαστες μέρες ξεγνοιασιάς, χαράς και διασκέδασης, σ' ένα καταπράσινο και δροσερό περιβάλλον. Για την καλύτερη λειτουργία, του κατασκηνωτικού χώρου και την παροχή εκπαίδευσης, διασκέδασης και ασφάλειας, η κατασκήνωση λειτούργησε υπό την επίβλεψη έμπειρου αρχηγού και ομαδάρχων, των οποίων κύριο μέλημα ήταν η απόλυτη ασφάλεια των κατασκηνωτών.



Στα πλαίσια των καλών σχέσεων και της συνεργασίας του Δήμου Λακατάμιας με το διδυμοποιημένο Δήμο της Καλύμνου, στις κατασκηνώσεις φιλοξενήθηκαν 25 παιδιά από την Κάλυμνο. Αυτή είναι η 14^η χρονιά που παιδιά από την Κάλυμνο φιλοξενοούνται στις κατασκηνώσεις του Δήμου Λακατάμιας. Τα παιδιά έφτασαν στην Κύπρο την Παρασκευή 27 Ιουλίου 2012. Κατά τη διάρκεια της διαμονής τους στη Λακατάμια επισκέφθηκαν το Δημαρχείο Λακατάμιας, όπου είχαν την ευκαιρία να συναντηθούν με το Δήμαρχο Λακατάμιας κ. Λουκά Ιατρού, το Στρατιωτικό Κοιμητήριο Λακατάμιας και τον Τύμβο Μακεδονίτισσας. Τη Δευτέρα 30 Ιουλίου 2012, μετέβησαν στα Χανδριά, όπου και παρέμειναν μέχρι τις 7 Αυγούστου 2012 που ολοκληρώθηκαν οι θερινές κατασκηνώσεις.

Εκδηλώσεις της νεολαίας του Δήμου Καραβά

Το Δημοτικό Συμβούλιο Νεολαίας του Δήμου Καραβά διοργάνωσε με μεγάλη επιτυχία στις 9 Αυγούστου, στο οίκημα του Πολιτιστικού Ιδρύματος Καραβιωτών στο Στρόβολο, εκδήλωση με θέμα «Παραδοσιακή Κυπριακή Μουσική».



Το πρόγραμμα της εκδήλωσης περιλάμβανε:

1. Ομιλία από τη μουσικό Σάββια Κοζάκου και μέλος του Δημοτικού Συμβουλίου Νεολαίας του Δήμου Καραβά με θέμα «Η παραδοσιακή μουσική της Κύπρου».
2. Κυπριακά παραδοσιακά τραγούδια με το μουσικό σχήμα του Μάριου Χαραλαμπίδη.
3. Κυπριακούς παραδοσιακούς χορούς από το χορευτικό συγκρότημα νεολαίας του Δήμου Καραβά.



Η εκδήλωση είχε στόχο την ανάδειξη και προβολή της κυπριακής μουσικής παράδοσης και τη σημασία που έχει ο

πολιτισμός του κάθε τόπου στη διατήρηση της ταυτότητάς του.

Στην εκδήλωση τιμήθηκαν η Σάββια Κοζάκου για την πολύπλευρη πολιτιστική της προσφορά, ιδιαίτερα στην προβολή της Κυπριακής μουσικής παράδοσης στα παιδιά των αποδήμων μας στο Λονδίνο και ο Γαβριήλ Αγησιλάου για την πολύ σημαντική και διαχρονική παρουσία του στα πολιτιστικά δρώμενα της κωμόπολης Καραβά.



Η χορευτική ενότητα που παρουσίασε το χορευτικό συγκρότημα της νεολαίας του Δήμου Καραβά άφησε εξαιρετικές εντυπώσεις. Η ίδια ενότητα παρουσιάστηκε στις 17 Αυγούστου στο πολιτιστικό φεστιβάλ που διοργάνωσε ο σύλλογος «Πορτοκαλιά» Καραβά Κυθήρων στα Κύθηρα. Η ομάδα της νεολαίας αναχώρησε την Τετάρτη 15 Αυγούστου για ολιγοήμερη παραμονή στα Κύθηρα, με τη συνοδεία του Δημάρχου Καραβά Γιάννη Παπαϊωάννου και του προέδρου του συμβουλίου νεολαίας του Δήμου, Λάμπρου Μαούρη.



Βραδιές Πολιτισμού Δήμου Αραδίππου 2012

Με μια ολοκληρωμένη πολιτιστική πρόταση, ο Δήμος Αραδίππου υποδέχτηκε το φετινό καλοκαίρι, διοργανώνοντας και φέτος τις Βραδιές Πολιτισμού που πρόσφεραν στον κόσμο μοναδικές, αξέχαστες στιγμές νοσταλγίας, συγκίνησης και χαράς.

Η έναρξη των εκδηλώσεων έγινε στις 2 Ιουλίου 2012 με την θεατρική παράσταση «Τα γουρουνάκια κουμπαραδες», την οποία παρουσίασε το Παιδικό Θεατρικό Εργαστήρι του Δήμου Αραδίππου, εγκαινιάζοντας το Φεστιβάλ Θεάτρου.

Στις 5 Ιουλίου πραγματοποιήθηκε η παιδική φιέστα «Αν όλα τα παιδιά της γης....» με χορούς, τραγούδια, παιχνίδια και άφθονες λιχουδιές σε όλα τα παιδιά. Η εκδήλωση έγινε σε συνεργασία με την KINDERMUSIK International και διοργανώθηκε με την ευκαιρία της ανάληψης της Προεδρίας της Ευρωπαϊκής Ένωσης από την Κύπρο.

Το φεστιβάλ θεάτρου συνεχίστηκε στις 10 Ιουλίου με το έργο «Ως πολλάτε αρκοντύναμεν» από το Θεατρικό Εργαστήρι Ενηλίκων του Δήμου Αραδίππου. Στις 12 Ιουλίου, το Θέατρο Σκιών του Χαραλάμπου Χαραλάμπους παρουσίασε την παράσταση «Ο Καραγκιόζης γραμματικός». Οι Βραδιές Πολιτισμού συνεχίστηκαν στις 13 Ιουλίου με την έκθεση φωτογραφίας της Μαρίας Χριστοδούλου, «Χαμόγελα της Ουγκάντα». Την εκδήλωση χαιρέτησε ο πατήρ Αντώνιος Μουτιάμπα, γενικός υπεύθυνος των ορφανοτροφείων της Μητρόπολης της Ουγκάντα.

Τη θεατρική παράσταση «Εξουσιάζουσες» παρουσίασε ο Θεατρικός Όμιλος Κοντεατών και Φίλων ΤΕΡΨΙΣ στις 16 Ιουλίου, ενώ το Θέατρο ΔΙΟΝΥΣΟΣ στις 17 Ιουλίου παρουσίασε την κωμωδία «Μελωμένοι Λουκουμάδες». Στις 19 Ιουλίου το Σατιρικό Θέατρο παρουσίασε το δικό του έργο με τον τίτλο «Η γιγαντομαχία».

Μια ξεχωριστή μουσική βραδιά είχε την ευκαιρία να ζήσει το κοινό στις 23 Ιουλίου με το μουσικό συγκρότημα Εστουδιαντίνα «Έν φωναίς και Οργάνοις», τη μουσική παράσταση «Αμ έπος αμ' έργον» και τη συμμετοχή της Μουσικής Σχολής VOICEBOX και της Χορωδίας του Π.Ο. ΕΡΜΗ Αραδίππου.



Το Φεστιβάλ Θεάτρου ολοκληρώθηκε στις 24 Ιουλίου με την κωμωδία «Ο φίλος μου ο Λευτεράκης» από το Θέατρο ΣΚΑΛΑ.

Οι τίτλοι τέλους για τις Βραδιές Πολιτισμού 2012 έπεσαν στις 26 Ιουλίου με την κινηματογραφική παράσταση «ΖΗΤΕΙΤΑΙ ΨΕΥΤΗΣ».

Χορηγός των Εκδηλώσεων ήταν οι Πολιτιστικές Υπηρεσίες του Υπουργείου Παιδείας και Πολιτισμού και ο ΟΠΑΠ Κύπρου και υποστηρικτής η ΣΠΕ ΑΛΛΗΛΕΓΓΥΗΣ. Όλες οι εκδηλώσεις ήταν δωρεάν για το κοινό.

Το μηνιαίο ενημερωτικό δελτίο της Ένωσης Δήμων Κύπρου εκδίδεται μόνο σε ηλεκτρονική μορφή. Εάν μέχρι τώρα δεν έχετε προσθέσει την ηλεκτρονική σας διεύθυνση στη λίστα παραληπτών των ΔΗΜΟΤΙΚΩΝ ΝΕΩΝ, μπορείτε να το κάνετε μέσω της ιστοσελίδας:

http://www.ucm.org.cy/DocumentList-Δημοτικά_Νέα,1,Greek

ΧΡΗΣΙΜΕΣ ΕΠΑΦΕΣ ΚΑΙ ΙΣΤΟΣΕΛΙΔΕΣ

- Ένωση Δήμων Κύπρου
Τελ: +357 22 445170
Φαξ: +357 22 677230
e-mail: endekey@cytanet.com.cy
<http://www.ucm.org.cy/>

Γραφείο Βρυξελλών
Τελ: +32 2 213 8110
Φαξ: +32 2 213 8111
e-mail: brussels@ucm.org.cy
- Κυβερνητική Πύλη Διαδικτύου της Κυπριακής Δημοκρατίας
<http://www.cyprus.gov.cy>
- Κυπριακή Προεδρία του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης
<http://www.cy2012.eu/>
- Μόνιμη Αντιπροσωπεία της Κύπρου στην ΕΕ
Τηλ: +32 2 735 9015 / 2 741 6745
Φαξ: +32 2 735 7948
e-mail: be.cydelegation.eu@mfa.gov.cy
- Συμβούλιο Δήμων και Περιφερειών της Ευρώπης. Γραφείο Βρυξελλών
Τηλ: + 32 2 511 74 77
Φαξ: + 32 2 511 09 49
E-mail : cemr@ccre.org
<http://www.ccre.org/>
- Κογκρέσο των Τοπικών και Περιφερειακών Αρχών του Συμβουλίου της Ευρώπης
Τηλ: +33 3 88 41 20 00
http://www.coe.int/t/Congress/default_en.asp
- Ευρωπαϊκή Επιτροπή
http://europa.eu/index_el.htm
- Αντιπροσωπεία της Ευρ. Επιτροπής στην Κύπρο
Τηλ: +357 22817770
Φαξ: +357 22768926
e-mail: press-rep-cyprus@cec.eu.int
http://ec.europa.eu/cyprus/index_en.htm
- Επιτροπή των Περιφερειών
Τηλ: + 32 2 282 2211
Φαξ: + 32 2 282 2325
<http://www.cor.europa.eu/>
- Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο
<http://www.europarl.europa.eu/>

Γραφεία Κύπρου
Τηλ: +357 22 46 06 94
Φαξ: +357 22 76 77 33
e-mail: epnicosia@europarl.eu.int
<http://www.europarl.cy/>
- Νομοθεσία της Ευρωπαϊκής Ένωσης
<http://eur-lex.europa.eu/el/index.htm>
- Επίσημη Εφημερίδα
<http://eur-lex.europa.eu/JOIndex.do?ihmlang=el>
- Σύνοψη της Ευρωπαϊκής Νομοθεσίας
http://europa.eu/scadplus/scad_el.htm
- Δίκτυο πληροφόρησης για την ΕΕ
http://ec.europa.eu/euopedirect/index_el.htm
- Ιστορικά αρχεία της Ευρωπαϊκής Ένωσης
<http://www.iue.it/ECArchives/EN/Index.shtml>
- Το Δελτίο της Ευρωπαϊκής Ένωσης
<http://europa.eu/bulletin/el/welcome.htm>
- Δικαστήριο των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων
<http://curia.eu.int/el/index.htm>
- Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή
http://eesc.europa.eu/index_el.asp
- Ο Ευρωπαίος Διαμεσολαβητής
<http://www.ombudsman.europa.eu/home/el/default.htm>
- ΓΔ Περιφερειακής Πολιτικής
http://ec.europa.eu/comm/regional_policy/index_en.htm
- Γενική Διεύθυνση Περιβάλλοντος
http://ec.europa.eu/dgs/environment/index_el.htm
- ΓΔ Υγείας και Προστασίας του Καταναλωτή
http://ec.europa.eu/comm/health/index_el.htm
- Ευρωπαϊκά Προγράμματα
http://ec.europa.eu/grants/index_en.htm
- Διδυμοποιήσεις Πόλεων
<http://www.twinning.org/>
- Ενταξιακή πορεία της Τουρκίας
http://ec.europa.eu/enlargement/candidate-countries/turkey/index_en.htm
- Σχέσεις της ΕΕ με την Τουρκοκυπριακή κοινότητα:
http://ec.europa.eu/enlargement/turkish_cypriot_community/index_en.htm

ΔΗΜΟΤΙΚΑ ΝΕΑ

Μηνιαίο Ενημερωτικό Δελτίο της Ένωσης Δήμων Κύπρου

Υπεύθυνος Έκδοσης: Γιάννης Αντωνιάδης
Υπεύθυνος Ύλης: Φάνης Παντελογιάννης

Συνδρομές και Επικοινωνία:

<http://www.ucm.org.cy/>